

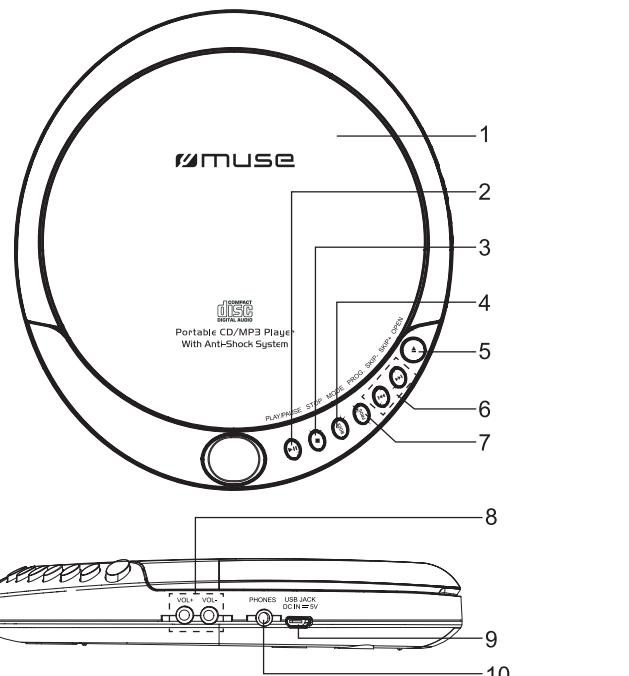


MUSE

M-900 DM



FR Manuel de l'utilisateur
GB User Manual
PT Manual de utilização
DE Benutzerhandbuch
ES Manual de instrucciones
IT Manuale di istruzioni
NL Gebruikershandleiding



FR Veuillez lire attentivement ce manuel avant toute utilisation de l'appareil.
GB Please read the instruction carefully before operating the unit.
PT Leia atentamente este manual antes de qualquer utilização.
DE Lesen Sie sich bitte diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.
ES Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones.
IT Leggere attentamente il manuale prima dell'uso.
NL Lees aandachtig de handleiding voor u het toestel bedient.

FR LECTEUR PORTABLE CD/MP3 AVEC SYSTÈME ANTICHOC

PRÉCAUTIONS

- Ce produit ne possède pas de touche séparée pour la mise en marche et hors tension. Après avoir inséré un disque et installé des piles ou branché l'adaptateur secteur, il vous suffit d'appuyer sur la touche **PLAY** pour mettre l'appareil en marche et tirer une disc.
- Pour maximiser la durée de vie des piles et obtenir un temps de lecture maximal, ce produit comprend une fonction d'autoréinitialisation. L'appareil sera automatiquement 30 secondes après la fin de la lecture d'un disque, ou si la porte du compartiment CD reste ouverte pendant 60 secondes.
- Le rayon laser utilisé par ce lecteur CD peut dangereux pour les yeux, n'écoutez donc pas de démonstrations.
- Ne touchez pas les lentilles, la lunette et l'objectif. L'appareil peut ne pas fonctionner normalement.
- Veillez à ne pas introduire dans le système de fermeture, sinon le rayon laser fonctionnera même lorsque le compartiment est ouvert.
6. Cet appareil utilise un laser. L'utilisation de commandes, de procédures ou de réglages autres que ceux spécifiés dans ce manuel peut provoquer une exposition dangereuse aux radiations du laser.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

- Compartiment CD
- Touche **PLAY/PAUSE**
- Touche **STOP**
- Touche **MODE**
- Ouverture du compartiment CD (**OPEN**)
- Touche **▶▶◀◀ SKIP+/-**
- Touche **PROG.** (lecture programmée)
- Mallette **VOLUME +/-**
- Port micro USB (Entrée CC 5V)
- Prise écouteurs (**PHONES**)

ALIMENTATION

Vous pouvez alimenter votre lecteur CD en insérant 2 piles alcalines de type AA ou en branchant l'adaptateur secteur. **PILES (NON FOURNIES)**

- Ouvrez le compartiment pour piles.
- Insérez 2 piles AA dans le compartiment situé en dessous de l'appareil.

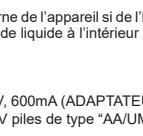
Précautions à prendre avec les piles
- Lorsque vous entreposez l'appareil, veillez à retirer les piles car elles peuvent couler et endommager l'appareil.
- Les piles peuvent présenter des fuites d'électrolyte si elles sont insérées de manière incorrecte, jetées au feu ou recyclées, alors qu'elles ne sont pas rechargeables.

- Jetez les piles toutefois dans un conteneur de batteries, car elle pourrait provoquer des brûlures de la peau ou d'autres lésions corporelles.
- Ne chargez pas des piles non rechargeables.
- Eliminez les piles en respectant les réglementations fédérales, nationales et locales.

ADAPTATEUR SECTEUR (NON FOURNIES)

Branchez l'adaptateur secteur à l'entrée DC IN 5V (Port micro USB) du lecteur et branchez l'autre extrémité à une prise secteur.

Remarques:
- Assurez-vous que la tension de votre prise secteur correspond bien à la tension recommandée pour l'adaptateur secteur.
- Veillez à débrancher l'adaptateur secteur lorsque vous ne l'utilisez plus. Quand le niveau des piles est faible, remplacez-les ou branchez l'adaptateur secteur.



UTILISATION D'ÉCOUTEURS

Tension de sortie maximum ≤ 150mV
Tension caractéristique large bande ≥ 75mV

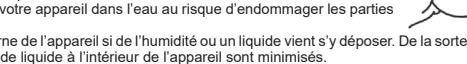
Branchez les écouteurs à la prise écouteurs (**PHONES**) de cet appareil.

Consignes de sécurité pour les écouteurs

Utilisez les écouteurs à un niveau de volume raisonnable afin de prévenir tout trouble auditif. Baissez le volume avant de brancher les écouteurs. Assurez-vous que les écouteurs soient en place avant d'augmenter le niveau de volume.

- Ne faites pas fonctionner vos écouteurs à un niveau de volume élevé. Les spécialistes déconseillent une utilisation prolongée des écouteurs à un niveau élevé.
- Soyez très prudent ou arrêtez temporairement l'utilisation dans des situations potentiellement dangereuses. Même si vous utilisez un casque de type ouvert, conçu pour vous permettre d'entendre les sons extérieurs, n'augmentez pas le volume au point de ne plus entendre les sons environnants, cela peut entraîner des dommages auditifs permanents.
- Dans certains cas, il est recommandé d'utiliser des écouteurs tout en conduisant un véhicule. Cette pratique est en tout cas fortement déconseillée. Soyez prudent et attentif sur la route. Cessez toute utilisation de l'appareil si'il risque de vous distraire pendant la conduite.

Afin de réduire les risques de lésions auditives, n'écoutez pas de la musique à un volume élevé pendant longtemps.



- Si le lecteur est soumis à des chocs pendant plus de 40 secondes de suite en mode lecture CD, ou 100 secondes en mode MP3, il se coupe momentanément et reprend lorsque les vibrations s'arrêtent et que le lecteur se stabilise. (Remarques: Le temps ESP pour MP3 dépend du taux de compression et de la fréquence d'échantillonage.)

SÉLECTION D'UN PLAGE ET RECHERCHE

- Appuyez brièvement sur la touche **▶▶◀◀ SKIP+/-** pour rechercher rapidement un passage dans une plage.
- Appuyez plusieurs fois sur la touche **▶▶◀◀ SKIP+/-**, une ou plusieurs fois, pour passer au début de la plage en cours ou à une plage précédente/suivante. La lecture continue avec la plage sélectionnée.
- Do not charge batteries which are not intended to be recharged.
- Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.
- Do not charge batteries which are not intended to be recharged.
- Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.
- Do not charge batteries which are not intended to be recharged.
- Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Après avoir terminé la recherche, appuyez sur la touche **PLAY/PAUSE** pour démarrer la lecture.

RECHERCHE D'UN PASSAGE PENDANT LA LECTURE

Si vous avez terminé la recherche, appuyez brièvement sur la touche **▶▶◀◀ SKIP+/-** pour rechercher rapidement un passage dans une plage.

Appuyez brièvement sur la touche **▶▶◀◀ SKIP+/-**, une ou plusieurs fois, pour passer au début de la plage en cours ou à une plage précédente/suivante. La lecture continue avec la plage sélectionnée.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately. Leaking batteries may cause skin burns or other personal injury.

Do not charge batteries which are not intended to be recharged.

Discard leaky batteries immediately.



- Betreiben Sie Ihre Ohrhörer nicht bei zu hohen Lautstärken. Ärzte und Spezialisten raten dringend von einer längerer Verwendung von Ohrhörern bei Ihren Landschaften.
- Seien Sie sehr vorsichtig und unterbrechen Sie in Situationen, die möglicherweise gefährlich sind, die Verwendung. Selbst wenn Sie eine einfache Typ von Ohr- oder Kopfhörern verwenden, der so ausgelegt ist, dass Sie die Geräusche um Sie herum hören können, stellen Sie die Lautstärke nicht daran laut ein, dass Sie um Sie herum keine Geräusche mehr hören.
- In einigen Ländern ist es verboten, Kopf- oder Ohrhörer beim Fahren eines Fahrzeugs zu benutzen. In jedem Fall ist davon stark abzuraten. Seien Sie im Straßenverkehr aufmerksam und vorsichtig. Beenden Sie die Verwendung des Gerätes, falls dies während der Fahrt ablenken kann.

Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit bei hohen Lautstärken Musik hören.

EINE CD HÖREN

WIEDERGABE EINER CD

1. Öffnen Sie das CD-Fach und legen Sie eine CD mit ihrer bedruckten Seite nach oben ins CD-Fach ein.
2. Drücken Sie auf die Taste **■PLAY/PAUSE**, um das Gerät einzuschalten und die Wiedergabe zu starten. Es werden die Titelnummer des aktuellen Titels und die verstrichene Wiedergabezeit im Display angezeigt. Nach etwa einigen Sekunden kann die Wiedergabe starten.
- Drücken Sie auf **■PLAY/PAUSE**, um die Wiedergabe zu unterbrechen (Pause) und drücken Sie erneut diese Taste, um die Wiedergabe fortzusetzen.
- Zum Stoppen der Wiedergabe auf die Taste **■STOP** drücken. Es werden die Anzahl der Titel im Display angezeigt. Drücken Sie erneut auf die Taste **■STOP**, um das Gerät auszuschalten.

Anmerkungen:

- Fassen Sie die CD um sie zu entnehmen, an ihrem Rand an und drücken Sie leicht auf die Nabe in der Mitte, während Sie die CD anheben.

- Wenn Sie eine herstellereigene CD (CD-Rohling) nicht richtig gebrannt (fertiggestellt) wurde, erscheint im Display die Anzeige „Error“ (Fehler).

- Wenn Sie Audio-CDs mit dem CD-Brenner brennen, wählen Sie bitte die Option „Disc schließen“ bzw. „Session schließen“, um die CD korrekt fertig zu stellen.

- Bei einer verschmutzten, beschädigten oder unlesbaren CD oder wenn die CD falsch herum eingelegt ist, erscheint die Meldung „NO disc“ (Keine CD) auf dem Display des CD-Players. Stäuben Sie gegebenenfalls die CD bzw. legen Sie diese korrekt ins Disc-Fach ein oder probieren Sie eine andere CD.

- Die Wiedergabe wird gestoppt, wenn Sie das CD-Fach öffnen.

- Während die CD eingelesen (geladen) wird, erscheint im Display die Meldung „-- --“.

- Wenn nun 30 Sekunden lang keine Taste betätigt wird, schaltet sich der Player automatisch aus, um Strom zu sparen bzw. um die Batterien zu schonen. Die Einstellungen, wie z. B. die programmierte Wiedergabe oder der jeweilige Wiedergabemodus bleiben jedoch dennoch gespeichert.

EINSTELLEN DER LAUTSTÄRKE

Verwenden Sie die Tasten **VOL+/-** zum Einstellen der gewünschten Lautstärke. Insgesamt gibt es 15 Lautstärkepegel.

SONSTIGE FUNKTIONEN DES CD-PLAYERS

AUSWAHL EINES TITELS UND TITELSCHE

- Auswahl eines Titels während der Wiedergabe:
- Einmal oder mehrmals auf die Tasten **■SKIP+** oder **■SKIP-** drücken, um zum Anfang des aktuellen Titels zurück zu gelangen. Um zum vorherigen oder nächsten Titel zu springen. Die Wiedergabe wird mit dem ausgewählten Titel fortgesetzt.
- Auswahl eines Titels bei gestoppter Wiedergabe:
- Einmal oder mehrmals kurz auf die Tasten **■SKIP+** oder **■SKIP-** drücken. Die Nummer des ausgewählten Titels wird nun angezeigt.
- Zum Starten der Wiedergabe auf die Taste **■PLAY/PAUSE** drücken.

SUCHE NACH EINER BESTIMMTEM PASSAGE WÄHREND DER WIEDERGABE

- Halten Sie die Tasten **■SKIP+** oder **■SKIP-** gedrückt, um innerhalb eines Titels schnell nach einer Passage zu suchen. Während der Suche wird die Wiedergabe mit geringer Lautstärke fortgesetzt. Nach 2 Sekunden wird die Suche beendet.

Anmerkung: Während der Titelanspielung kann keine Suche ausgeführt werden.

PROGRAMMIERTE WIEDERGABE EINER CD

1. Drücken Sie auf die Taste **■PLAY/PAUSE** im Display und dann programmieren Sie die Anzeige „001“, um Ihnen zu signalisieren, dass Sie den ersten Titel zum Vorprogrammieren auswählen können.
2. Drücken Sie auf **■SKIP+** oder **■SKIP-**, um den gewünschten Titel auszuwählen.
3. Drücken Sie dann erneut **■PLAY/PAUSE**, um Ihre Auswahl zu bestätigen und zum nächsten vorzuprogrammierenden Titel zu gelangen.
4. Wiederholen Sie diesen Schritt 2-3.
5. Zum Starten der Wiedergabe auf die Taste **■PLAY/PAUSE** drücken.

ANTISCHOK-FUNKTION (ESP)

Dieser CD-Player verfügt über ein ganz neues und modernes digitales Anti-Shock-System, welches es ermöglicht, jegliche Unterbrechung der CD-Wiedergabe zu vermeiden, auch wenn das Gerät bei der Wiedergabe Stößen oder Schwingungen ausgesetzt ist.

- Während des Gerätebetriebs (z. B. beim Gehen oder in einem bewegten Fahrzeug) wird der CD-Player hochstahlenschein Stößen oder Schwingungen ausgesetzt. Wird automatisch die Anti-Schok-Funktion aktiviert, um die Wiedergabe zu schützen. Dieser Modus beginnt dann die Anzeige „ESP“.

- Falls aber der Player während der CD-Wiedergabe länger als 40 Sekunden lang oder im MP3-Modus länger als 100 Sekunden lang ununterbrochen Stößen ausgesetzt wird, fällt der Ton einen Moment lang aus und setzt wieder ein, sobald die Schwingungen oder Stöße aufhören und sich Ihr Player wieder stabilisiert hat. (Anmerkungen: Die ESP-Zeit für MP3 hängt von der Blattgröße und der Abtastrate ab.)

EINEN WIEDERGABEMODUS AUSWÄLLEN
Drücken Sie während der Wiedergabe einer CD mehrfach auf **MODE**, um einen der folgenden Wiedergabemodi auszuwählen, wobei dann jeweils die entsprechende Anzeige auf dem Display erscheint:

- **REP 1** (1 wiederholen) erscheint im Display – Wiedergabewiederholung des aktuellen Titels

- **REP ALL** (alle wiederholen) erscheint im Display – Wiedergabewiederholung der kompletten CD

- **INTRO** (Wiedergabe des ersten 10 Sekunden jedes Titels im Display – Titelanspielung der ersten 10 Sekunden jedes Titels)

- **RND** (zufällig) erscheint im Display – Zufallswiedergabe der Titel

Um wieder zum normalen Wiedergabemodus zurückzukehren, drücken Sie oft mehrmals auf die Taste **MODE**, bis die hier oben angezeigten Wiedergabemodi aus dem Display verschwinden.

WIEDERGABE EINER CD, DIE MP3-DATEIEN ENTHÄLT

1. Legen Sie die CD mit der bedruckten Seite nach oben ins CD-Fach ein, wobei Sie leicht auf die Nabe in der Mitte der CD drücken, damit dieses richtig eingelegt ist.
2. Zum Starten der Wiedergabe auf die Taste **■PLAY/PAUSE** drücken. Es wird d.h. 10 bis 30 Sekunden, je nach der Menge der zu ladenden Dateien, bis eine CD, die MP3-Dateien enthält, eingelesen ist.
3. Zum Stoppen der Wiedergabe auf die Taste **■STOP** drücken. Die Wiedergabe wird gestoppt und im Display die Gesamtzahl der Titel.

AUSWAHL EINES TITELS
Einmal auf die Taste **■SKIP+** drücken, um zum nächsten Titel zu springen oder wiederholt auf diese Taste drücken, um mehrfach zu überbrücken. Einmal auf die Taste **■SKIP-** drücken, um zum Anfang des aktuellen Titels zurückzukehren oder wiederholt auf diese Taste drücken, um vorherigen Titeln zu gelangen. Halten Sie die Taste **■SKIP+** oder **■SKIP-** gedrückt, um innerhalb eines Titels nach einer Passage zu suchen.

PROGRAMMIERTE WIEDERGABE VON MP3-DATEIEN
Sie können bis zu 99 Titel auswählen und diese in der gewünschten Reihenfolge in den Speicher vorprogrammieren. Folgen Sie im Abschnitt „PROGRAMMIERTE WIEDERGABE EINER CD“ beschriebenen Vorgehensweisen.

VORSICHTSMAßNAHMEN UND WARTUNG

1. Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten (aber nicht nassen) Tuch. Verwenden Sie niemals Lösungsmittel, Spül- oder Waschmittel.
2. Setzen Sie das Gerät niemals direkt Sonneneinstrahlung aus und lassen Sie es nicht an einem feuchten, staubigen oder heißen Ort.
3. Halten Sie Ihren CD-Player fern von Heizgeräten und von elektrischen Lärmmquellen, wie z.B. Fluoreszenzlampen, Neonlampen oder Motoren.

4. Wenn die Wiedergabe einmal unterbrochen wird oder aussetzen sollte, oder wenn die CD gar nicht erkennbar wird, müssen Sie möglicherweise die nicht bedruckte Seite der CD reinigen. Wischen Sie dann die CD vor der Wiedergabe mit einem weichen Tuch ab, indem Sie sie vom Mittelpunkt weg nach außen wischen.

5. Der Player kann mit Gußmitteln ausgestattet sein, die das Eindringen von Feuchtigkeit ins Gerät verhindern sollen. Sie nicht in Wasser eintauchen; dadurch würden seine elektrischen und mechanischen Teile beschädigt werden.

6. Wenn sich auf dem Player Feuchtigkeit gebildet hat oder eine Flüssigkeit auf ihn gelangt ist, reiben Sie seine äußere Oberfläche trocken. Dadurch sinkt die Wahrscheinlichkeit, dass Feuchtigkeit oder Flüssigkeit in sein Inneres gelangt.

PRODUKTINFORMATION

Stromversorgung DC 5V, 600mA (NETZSTROMADAPTER nicht mitgeliefert)
2 Batterien Typ AA/UM-3 (nicht mitgeliefert)

Wenn Sie das Gerät irgendwann einmal entsorgen möchten, beachten Sie bitte, dass das Gerät auf einer Entsorgungsstelle für elektrische Haushaltsgeräte recycelt werden sollte. Bringen Sie dazu in Erfahrung, wo sich die nächste entsprechende Müll-Recyclingstelle befindet. Erdinken Sie sich diesbezüglich bitte bei den Behörden oder Ihrem Einzelhändler vor Ort (nach den Richtlinien für die Entsorgung von elektronischen oder elektrischen Geräten).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

1. Pulse el botón **■ SKIP+/-** para seleccionar una o varias veces. Se visualizará el número de la pista seleccionada.
2. Pulse el botón **■PLAY/PAUSE** para iniciar la reproducción.

BÜSQUEDA DE UN FRAGMENTO DURANTE LA REPRODUCCIÓN

Mantenga pulsado el botón **■ SKIP+/-** para buscar rápidamente un momento concreto de una pista. Durante la búsqueda, la reproducción continuará a un volumen bajo. Después de 2 segundos, la búsqueda se acelerará. Nota: Durante el baño no es posible realizar una búsqueda.

REPRODUCCIÓN PROGRAMADA DE UN CD

Esta función le permite programar hasta 2 pistas en el orden que deseé.

1. Con la reproducción detenida, pulse el botón **PROG**, para acceder al modo de programación. La indicación „P-01“ aparecerá en la pantalla. Pulse el botón **■ SKIP+/-** para seleccionar la pista deseada.
2. Pulse de nuevo el botón **■ SKIP+/-** para seleccionar la pista deseada.
3. Pulse de nuevo el botón **■ SKIP+/-** para seleccionar la pista deseada.
4. Pulse de nuevo el botón **■ SKIP+/-** para seleccionar la pista deseada.
5. Pulse el botón **■PLAY/PAUSE** para iniciar la reproducción.

SISTEMA ANTIGOLPES (ESP)

Este aparato está equipado con un sistema digital antigolpes que evita cualquier interrupción en la reproducción en caso de que el aparato sufra golpes o vibraciones. Para activar la función de antigolpes, pulse el botón **■PLAY/PAUSE**.

- Pulse el botón **■PLAY/PAUSE** para activar la función de antigolpes. La función ESP se activará automáticamente para garantizar una reproducción sin interrupciones. La indicación «ESP» parpadeará en la pantalla. Dejará de parpadear cuando la memoria intermedia esté llena.

- Si el reproductor está sometido a golpes o vibraciones durante más de 40 segundos en el modo de reproducción de CD o 100 segundos en el modo MP3, el sonido se detendrá momentáneamente y se reanudará cuando se acaben las vibraciones y el reproductor se establezca. (Notas: El tiempo ESP para MP3 depende de la frecuencia de muestreo y la frecuencia de muestra).

- Aceptado que la tensión de la presa de corriente corresponda a la tensión recomendada para el alimentador.

- Desconecte el adaptador cuando no lo utilice. Cuando el nivel de carga de las pilas sea bajo, sustitúyale las pilas.

- Asciugate siempre la parte externa del aparato con un paño seco.

- Si el aparato no funciona bien, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a los golpes o vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.

- Si el aparato no responde a las vibraciones, por favor, consulte con su autoridad local o al vendedor.